



# URIBE KOSTAKO JAIAK ERE GUREAK DIRA!

EY, CHAVAL!

EKITEA ETA EKITEA EZ DA LIGATZEA,  
**JAZARTZEA DA**

INSISTIR NO ES LIGAR,  
**ES ACOSAR**



## Karmenak

uztailak

**13-16**

julio

**SM ESTILISTAS**



944 044 553  
Gatzarriñe, 9

**HORARIO**  
Lunes a Viernes 09 a 19h  
Sábados 09 a 14h

Kafetegia  
**GOXO BREAK**  
Ongizatasuna



GATZARRIÑE, 14A LARRABASTERRA, TEL 94 676 3112

**KUX KUX SOPELA**  
TAKE AWAY / DELIVERY / LOCAL



Gatzarriñe 3  
SOPELA  
94 435 18 16  
649 16 27 58

**K-Rock Pub**



LOIOLA ANDER DEUNA, 32  
Tel. 946 760 415  
(LARRABASTERRA) SOPELA

**UBK**

**URIBIKE-UBK**  
Venta y reparación de bicicletas y accesorios

Loyola Ander Deuna, 30 . 48600 Sopela (Bizkaia)  
Teléfono: 944 655 076 - 685 750 490  
Mail: info@uribike-ubk.com  
Web: www.uribike-ubk.com

**FARMAZIAZUMARRAGA**



Gatzarriñe, 6 • Tel. 944 047 600 • Sopela

**TALLERES GOTZON**

Mecánica rápida, neumáticos, cambios de aceite y pre-ITV.

Loila Ander Deuna, 50 48600 Sopelana  
94 676 08 69 gotzon2009@hotmail.com



**COMUNIDADES DE VECINOS**  
GESTION Y ADMINISTRACION

*Quintanilla Fincas y Asociados s.l*

ADMINISTRADOR COLEGIADO DE FINCAS

Bidebieta, 9 lorja dcha.  
48600 SOPELA

946 765 300  
gestion@quintanillafincas.com

**Miski Simi**  
AHO GOZOA



Dr. Landa, 1 SOPELA

# KARMENAK

osteguna  
jueves **13**

**18:30 PARRILADA Jubilatuen Etxean / PARRILLADA** en el Hogar del Jubilado.

**19:00 Jaien hasiera Itsas Kalejirarekin. ERDU MOZORROTUTA!!**  
**Loiola Ander Deuna kaletik hasita (Surflariaren eskulturaren).**  
Inicio de las fiestas con Pasacalles Marinero. ¡¡VEN DISFRAZADO/A!!.  
Salida de la calle Loiola Ander Deuna (escultura del surfista).

**20:00 PREGOIA eta TXUPINA MUNARRIKOLANDA MENDI TALDEAren eskutik.**  
PREGON Y TXUPINAZO de la mano de MUNARRIKOLANDA MENDI TALDEA.

**20:15 XXXIV. FUTBITO TXAPELKETAREN FINALAK, Urko kiroldegian. Ondoren, sari banaketa /** Finales del XXXIV. CAMPEONATO DE FUTBITO, en el Polideportivo Urko. Después entrega de premios.

**20:30 IRATXOEN KANTU SEKRETUAK umeentzako ikuskizun musikala Urgitxieta plazan /** Espectáculo musical infantil IRATXOEN KANTU SEKRETUAK en la plaza Urgitxieta.

**22:00 SUZKO ZEZENA / TORO DE FUEGO.**

**22:30 NEOMAK taldearen kontzertua Urgitxieta plazan.**  
Concierto del grupo NEOMAK en la plaza Urgitxieta.



Neomak

# KARMENAK

ostirala  
viernes **14**

**11:00-14:00 eta 17:00-20:00 Umeentzako eta gazteentzako JOLAS PARKEA Urgitxieta plazan / Parque infantil y juvenil en la plaza Urgitxieta.**

**11:00 -14:00 Umeentzako TAILERRAK (4-11 urte) Urgitxieta plazan. TALLERES INFANTILES (4 -11 años) en la plaza Urgitxieta.**

**13:00 Y TAN PANCHAS ikuskizun komiko musikala, Los Panchos taldearen musikari buruzkoa, Iberrota plazan. (CIA. JIMENA CAVALLETTI)**  
Espectáculo cómico musical Y TAN PANCHAS sobre versiones de temas del grupo Los Panchos en el parque Iberrota. (CIA. JIMENA CAVALLETTI).

**18:00 TIRAGOMAS TXAPELKETA, Peña Bizkaia de tiragomas elkartearen eskutik Urgitxieta plazan / CAMPEONATO DE TIRAGOMAS, organizado por la Peña Bizkaia de tiragomas en la plaza Urgitxieta**

**20:30 ESTEFANIA musika ikuskizuna, RAPHAEL ABESLARIAREN OMENEZ, Iberrota parkean. (PADDAM) / Espectáculo musical ESTEFANIA, TRIBUTO FEMENINO AL CANTANTE RAPHAEL, en el parque Iberrota. (PADDAM)**

**22:30 STR eta MERINA GRIS taldeen kontzertuak Urgitxieta plazan.**  
Concierto a cargo de los grupos STR y MERINA GRIS en la plaza Urgitxieta.



Cia. Jimena Cavalletti



Paddam



Merina gris

# KARMENAK

LARUNBATA  
SÁBADO **15**



Mexico Lindo Si Señor

**10:00 LASTERKETA NUDISTA Barinatxe hondartzan, Munarri Atletismo Taldearen laguntzarekin. Izen-emateak dohainik izango dira eta momentuan bertan egingo dira / CARRERA NUDISTA en la playa Barinatxe, con la colaboración de Munarri Atletismo Taldea. Las inscripciones serán gratuitas y se realizarán allí en el momento.**

**10:00 BIZKAIKO ITZULIA JUNIOR txirrindularitza probaren 3. etapa, udaletxeko plazatik hasita / 3ª etapa de la prueba ciclista BIZKAIKO ITZULIA Junior, desde la plaza del ayuntamiento.**

**11:00 – 14:00 eta 17:00-20:00 UMEENTZAKO JOLAS PARKEA Urgitxieta plazan. PARQUE INFANTIL Y JUVENIL en la plaza Urgitxieta.**

**12:30 SOPELA KANTARI taldearen kalejira / Pasacalles con el grupo SOPELA KANTARI.**

**13:00 UK FOTO elkarteak antolatutako Sopelako VI. Argazki Rallyaren SARI BANAKETA. Ondoren, MEXICO LINDO SI SEÑOR mariatxi taldearen emanaldia Iberrota parkean eta kalejira tabernetan zehar / ENTREGA DE PREMIOS del VI rally fotográfico de Sopela, organizado por UK FOTO. Después, actuación del grupo de mariachis MEXICO LINDO SI SEÑOR, en el parque Iberrota y kalejira por los bares.**

TU GASTRO PUB DIA Y NOCHE

**Indian**  
SOPELANA

Arrietara, 64 • LARRABASTERRA - SOPELA  
Tel. 946 766 308

**El Peñón.**  
Bar

Atxabiril hondartza  
Tel. 946 760 786

**Shakti Ma**  
Yoga y meditación

Centro de yoga,  
meditación y desarrollo  
personal  
Larrabasterra

Clases de yoga, relajación y meditación  
Talleres y cursos de desarrollo personal  
Cursos y consultas de astrología  
Consultas de desarrollo personal, Thetahealing,  
flores de Bach

@yogashaktima  
c/Loyola Ander Deuna 36  
Tel: 617632130 (Céline)  
namaste@yogashaktima.com  
www.yogashaktima.com

**La triangu.**

Live Music - Pub - Snack Bar  
Arrietara, 83 - SOPELA



**IPAR ITSASO**  
MARISQUERIA

ESPECIALIDAD EN MARISCOS, PESCADOS Y CARNES

Ctra. Goiherri, 13 • 48650 Barrika. Bizkaia  
946 763 296 • 688 714 332  
www.marisqueriabarrika.com

**LIZAUTO MOTOR**



MANTENIMIENTO Y  
REPARACIÓN  
DEL AUTOMÓVIL



Poligono Igeltzera, Nave C17 48610 -URDULIZ 946 764 492 - 620 955 792  
lizautomotor@gmail.com

# KARMENAK

LARUNBATA  
SÁBADO

# 15



**14:30 HERRI BAZKARIA Urgitxieta plazan / COMIDA POPULAR en la plaza Urgitxieta.**

**Txartelak aldez aurretik erosi beharko dira taberna hauetan: Laiak, Etxekhi Berria, Lataska, Zutarri, Goxo Break eta turismo bulegoetan uztailaren 9ra arte. Egun berean, ez da txartelik salduko.**

Los tickets deberán adquirirse previamente en los siguientes bares: Laiak, Etxekhi Berria, Lataska, Zutarri, Goxo Break y en las oficinas de turismo hasta el día 9 de julio. El mismo día, no se venderán tickets.

**Nagusiak / Adultos: 15 € eta umeak / infantil: 8 €  
Ekarri edalontzia etxetik!! / Trae tu vaso de casa!!  
ANTOLATZAILEA / ORGANIZADOR: JAI BATZORDEA.**

**16:00 LOS McKENZIS kale antzerki musikatua, Urgitxieta plazan.**  
Teatro de calle musical LOS McKENZIS, en la plaza Urgitxieta.



www.laukaragroup.com




Kukullu 75, Sopela  
www.sopelmarclubsocial.com  
Tel. 846 66 32 08



Akilino Arriola NR 4, Sopela  
Tel. 946 76 56 41

**suibroker**  
CORREDURÍA DE SEGUROS



Sopela  
Olabide, 17

Tfno.  
944 800 818



**IRAIKI**  
GESTIÓN DE FINCAS

**IRAIDE ELGEZABAL**  
Lizarre, 20 . 48600 Sopela. Bizkaia  
T: 94 676 34 68 M: 609 161 799  
info@iraiki.com

\* **FRUTERIA MARTINEZ** \*

C/ Loiola Ander Deuna, 48 • LARRABASTERRA  
Tel. 946 760 729

LES DESEA  
\* **FELICES FIESTAS** \*

**TALLERES LARRAUKO**



**Chapa - Mecánica**  
Todas las marcas

Loiola Ander Deuna, 14 • 48600 SOPELANA  
946 760 367 • Larrauko@hotmail.com



**La MALETA de GOKU**  
Showroom & Concept Store  
C/ Loiola Ander Deuna 34, Local 2  
Sopela (Bizkaia) | Tel. 644 724 574  
Consulta de horarios en:  
@lamaletadegoku

**reisa, s.a.** 

RECARGUES POR SOLDADURA

Gatzarriñe, 38 • 48600 SOPELA (Bizkaia)  
Teléfono 946 762 011 • Fax: 946 761 061  
E-mail: reisa@reisasoldadura.com • www.reisasoldadura.com



**Bizkai TAXI**

94 491 53 53 | 94 676 10 03



**Garden Center**  
Sopela  
www.mvgarden.com

Gatzarriñe, 67 - Sopela 609 414 441

**AUTOMÓVILES ANDONI, S.L.**

REPARACIONES, VENTA Y OTROS

Olabide, 11 - Pab.8. 48600 SOPELANA  
Tel. 944 679 224 . Móvil 670 423 322

# KARMENAK

LARUNBATA  
SÁBADO **15**



**16:00 -20:00 UMEENTZAKO TAILERRAK / TALLERES INFANTILES.**

**20:30 LEGEA GU GARA helduentzako kale antzerkia, Iberrota parkean. (CIA. BARSANTI) /** Espectáculo de teatro de calle para adultos LEGEA GU GARA, en el parque Iberrota. (CIA. BARSANTI).

**22:00 SUZKO ZEZENA Urgitxieta plazan.**  
TORO DE FUEGO en la plaza Urgitxieta.

**22:30 BISTIWARRIOR, BEIETZ ETA TRIKIZIO taldeen kontzertuak Urgitxieta plazan.**  
Conciertos de los grupos BISTIWARRIOR, BEIETZ y TRIKIZIO en la plaza Urgitxieta.



# KARMENAK

IGANDEA  
DOMINGO **16**  
Karmen Eguna



**11:00 - 14:00 eta 16:30-20:00 HAUR, GAZTE eta HELDUENTZAKO UR-PARKEA** Urkoko futbol- zelaian. **Ekarri bainujantzia!!!** / PARQUE INFANTIL Y JUVENIL ACUATICO en el campo de futbol de Urko. Trae traje de baño!!!

**10:00etatik aurrera MARMITAKO LEHIAKETA Urkon (14:00etan kazolen aurkezpena eta gero, sari-banaketa)** / A partir de las 10:00 horas, concurso de MARMITAKO en Urko (presentación de cazuelas a las 14:00 y después entrega de premios).

**12:00 MEZA NAGUSIA** Karmengo elizan. **Ondoren Sopelako Lagun Artea abesbatzaren kontzertua eta ohorezko aureskua** / MISA MAYOR en la iglesia del Carmen. A continuación, concierto del coro Lagun Artea de Sopela y auresku de honor.

**13:00 Barinatxe txistu taldearen KALEJIRA** Karmengo elizatik **Urgitxieta plazara.** PASACALLES con Barinatxe txistu desde la iglesia de El Carmen hasta la plaza Urgitxieta.

# KARMENAK

IGANDEA  
DOMINGO **16**  
Karmen Eguna

**13:30 OTEMPODIZ DANTZA** ikuskizuna **Urgitxieta plazan. (CIA. ERTZA).**  
Espectáculo de danza OTEMPODIZ en la plaza Urgitxieta. (CIA. ERTZA).

**16:30 BITSAREN JAIA Urkon / FIESTA DE LA ESPUMA** en Urko.

**17:00 - 20:00 Guztiontzako DISKOFESTA (famiak, umeak, gazteak...) Urkon.**  
DISKO FESTA para toda la familia en Urko.

**18:00 TXITXARRILLOA Iberrota parkean / BAILABLES** en el parque Iberrota.

**21:30 AHA zirku garaikideko ikuskizuna Urgitxieta plazan. (CIA. ALAS CIRCO).**  
Espectáculo de circo CONTEMPORÁNEO AHA de la compañía ALAS CIRCO en la plaza Urgitxieta.



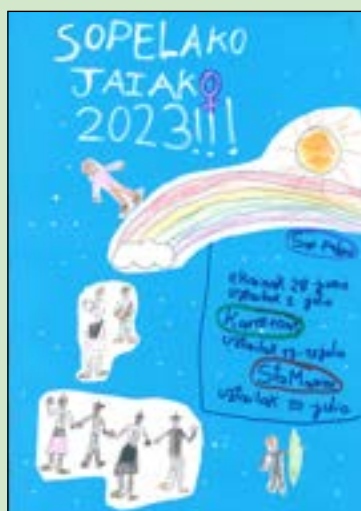
# KARTEL LEHIAKETAREN 2023: IRABAZLEAK



Lehenengo saria / *Primer premio*  
4-7 urte/ 4-7 años  
June Laskibar Castro



Sopeloztar onenari / *Premio local*  
Alexis Alonso Garcia



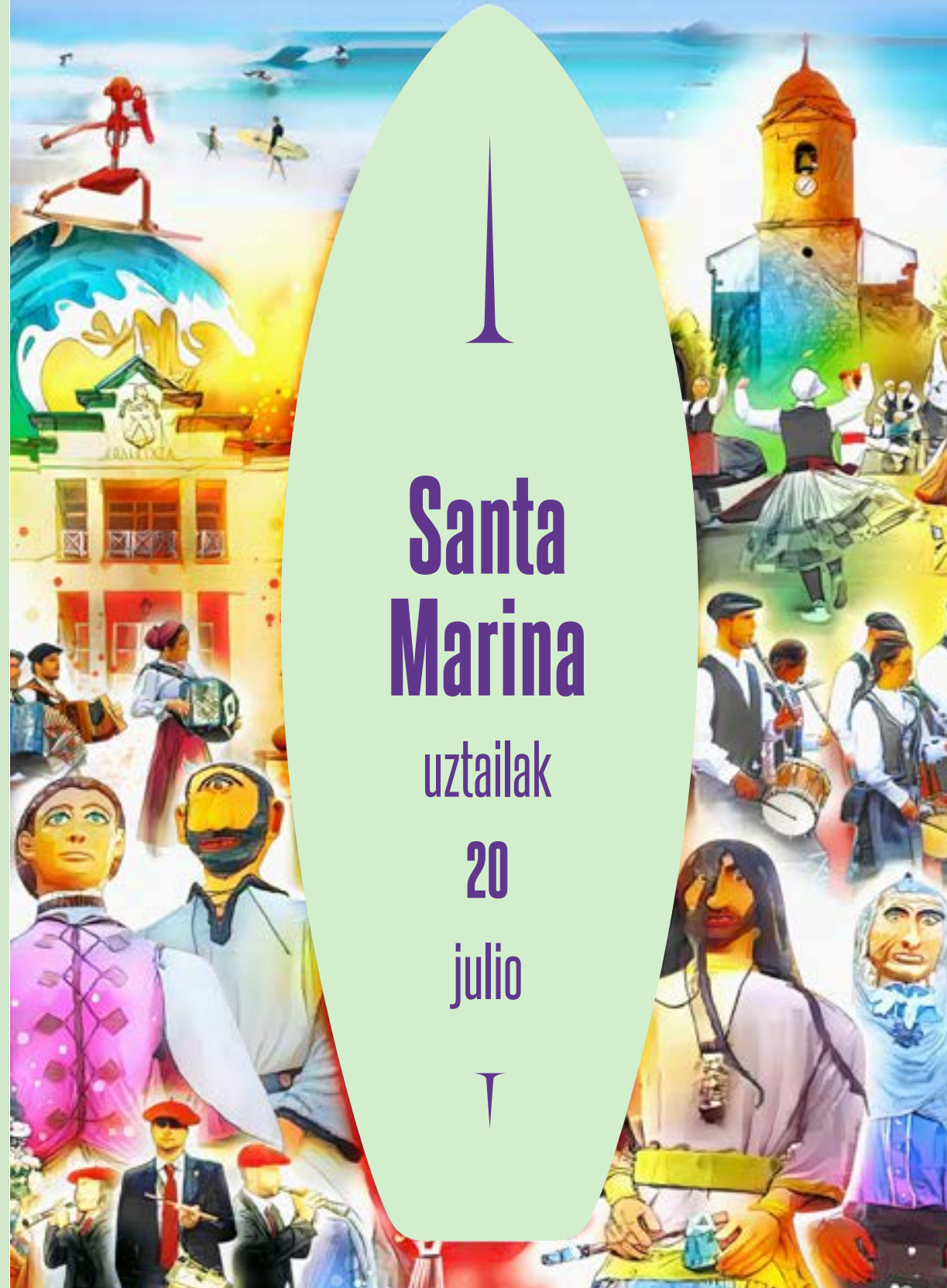
Lehenengo saria / *Primer premio*  
8-18 urte/ 8-10 años  
Oihana Elordui Loizaga



Lehenengo saria / *Primer premio*  
11-14 urte/ 11-14 años  
Arrieta Alonso Arbide



Lehenengo saria / *Primer premio*  
15-18 urte/ 15-18 años  
Uxue Sainz Gabilondo



## Santa Marina

uztailak

20

julio

Edita: Sopelako Udala / Loart Comunicación S.L.  
Loart Comunicación S.L. • Tel 679 480 439 • E.mail: loartcomunicacion@gmail.com  
48600 Sopela - Bizkaia - ( LG BI 00779-2023 )